

376091-2026 - Verseny

Németország – Edzőterem, tornacsarnok építése – Sanierung Turnhalle Franz-Marc-Schule Geretsried 401 - BE-Kanal-Erdbau

OJ S 104/2026 02/06/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Építési beruházás

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Landratsamt Bad Tölz - Wolfratshausen

E-mail-cím: Hauptamt@lra-toelz.de

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi hatóság

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Sanierung Turnhalle Franz-Marc-Schule Geretsried 401 - BE-Kanal-Erdbau

Leírás: Franz- Marc- Schule Geretsried – Energetische Sanierung der Einfachturnhalle mit Dusch- und Sanitärräumen von 1974 mit Erneuerung und Erweiterung der kontrollierten Lüftung. Im Wesentlichen sind folgende Leistungen zu erbringen: TGA in Außenanlagen: Schmutzwasser und Regenwasserleitungen: - ca. 135 m PP Rohrleitungen und Formteile DN 125-200 - ca. 9 m PE-HD Rohrleitungen und Formteile DN 125 - Regenstandrohre 4 Stück DN 150 aus Stahl verzinkt - Wurzelsperre 0,65-1,0 m ca. 81 m Schachtbauwerke: - 2 St. Abwasserschacht DN 1000 - 1 St. Regenwasserschacht DN 1000 - 1 St. Inspektionsschacht DN 400 - 1 St. Reinigung Sickerschacht und Austausch Filterkies - 1 St. Anschlüsse an bestehenden Sickerschacht herstellen Erdarbeiten und Sonstiges: - Ca. 77 m² Graben- und Schachtverbau - Ca. 232 m³ Aushub für Schächte und Rohrleitungen - 3. St. Abwasser und Gasleitungen bei Leitungskreuzungen entfernen Erdungsanlage: - Ca. 50 m Fundament der verzinkt - Ca. 410 m Erdleitung V4A Landschaftsgartenbau: - Erstellen von Baustellenzufahrt mit Einfahrts-/LKW-Tor - Ca. 350 m Abtrennen des Baustellenbereichs durch Bauzaun - Baumschutz von ca. 3 Baumstämmen mit einem Durchmesser 0,5-1,0 m - Ca. 40 m Bretterzaun für Baumschutz - Rückbau von ca. 6 Stabmattenzaunfeldern inkl. Pfosten - Ca. 50 m² Betonpflastersteine aufnehmen und lagern - Ca. 225 m² Betonpflastersteine aufnehmen und entsorgen - Ca. 270 m² mit 3-6 cm Stärke abtragen und lagern - Ca. 7 Baumwurzelsstöcke 0,5-1,0 m ausbauen, entsorgen und abfräsen - Ca. 35 m² Gehölz-Wurzelsstöcke und Buschwerk ausbauen/entsorgen - Ca. 135 m³ Oberboden abtragen und lagern - Ca. 490 m² Geotextil - Einbau von ca. 260 m³ Schottertragschicht, Decklage Schottertragschicht und für die Erstellung der Baustellenzufahrt - Erstellen von ca. 370 m² Feinplanie für Baustelleneinfahrt - erstellen von ca. 120 m² Weg aus 10 cm Mineralschotter - ca. 50 m² lagernde Waschbetonsteinpflaster einbauen - ca. 25 m Betonkeil
Eljárásazonosító: c905f892-a34f-4221-a01c-c64eee05bb37

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás
Fő osztályozás (cpv): 45212222 Edzőterem, tornacsarnok építése

2.1.2. A teljesítés helye

Város: Geretsried
Irányítószám: 82538
Ország alegysége (NUTS): Bad Tölz-Wolfratshausen (DE216)
Ország: Németország

2.1.4. Általános információk

Jogalap:

2014/24/EU irányelv
vob-a-eu -
A határokon átnyúlóan alkalmazandó jog: Richtlinie 2014/24/EU

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárási forrása: Hirdetmény
Súlyos szakmai kötelességszegés: Es gelten die gesetzlichen Ausschlussgründe gem. § 6e VOB/A EU.

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Sanierung Turnhalle Franz-Marc-Schule Geretsried 401 - BE-Kanal-Erdbau
Leírás: Franz- Marc- Schule Geretsried – Energetische Sanierung der Einfachturnhalle mit Dusch- und Sanitärräumen von 1974 mit Erneuerung und Erweiterung der kontrollierten Lüftung. Im Wesentlichen sind folgende Leistungen zu erbringen: TGA in Außenanlagen: Schmutzwasser und Regenwasserleitungen: - ca. 135 m PP Rohrleitungen und Formteile DN 125-200 - ca. 9 m PE-HD Rohrleitungen und Formteile DN 125 - Regenstandrohre 4 Stück DN 150 aus Stahl verzinkt - Wurzelsperre 0,65-1,0 m ca. 81 m Schachtbauwerke: - 2 St. Abwasserschacht DN 1000 - 1 St. Regenwasserschacht DN 1000 - 1 St. Inspektionsschacht DN 400 - 1 St. Reinigung Sickerschacht und Austausch Filterkies - 1 St. Anschlüsse an bestehenden Sickerschacht herstellen Erdarbeiten und Sonstiges: - Ca. 77 m² Graben- und Schachtverbau - Ca. 232 m³ Aushub für Schächte und Rohrleitungen - 3. St. Abwasser und Gasleitungen bei Leitungskreuzungen entfernen Erdungsanlage: - Ca. 50 m Fundament der verzinkt - Ca. 410 m Erdleitung V4A Landschaftsgartenbau: - Erstellen von Baustellenzufahrt mit Einfahrts-/LKW-Tor - Ca. 350 m Abtrennen des Baustellenbereichs durch Bauzaun - Baumschutz von ca. 3 Baumstämmen mit einem Durchmesser 0,5-1,0 m - Ca. 40 m Bretterzaun für Baumschutz - Rückbau von ca. 6 Stabmattenzaunfeldern inkl. Pfosten - Ca. 50 m² Betonpflastersteine aufnehmen und lagern - Ca. 225 m² Betonpflastersteine aufnehmen und entsorgen - Ca. 270 m² mit 3-6 cm Stärke abtragen und lagern - Ca. 7 Baumwurzelstöcke 0,5-1,0 m ausbauen, entsorgen und abfräsen - Ca. 35 m² Gehölz-Wurzelstöcke und Buschwerk ausbauen/entsorgen - Ca. 135 m³ Oberboden abtragen und lagern - Ca. 490 m² Geotextil - Einbau von ca. 260 m³ Schottertragschicht, Decklage Schottertragschicht und für die Erstellung der Baustellenzufahrt - Erstellen von ca. 370 m² Feinplanie für Baustelleneinfahrt - erstellen von ca. 120 m² Weg aus 10 cm Mineralschotter - ca. 50 m² lagernde Waschbetonsteinpflaster einbauen - ca. 25 m Betonkeil
Belső azonosító: 401 - BE-Kanal-Erdbau

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

5.1.2. A teljesítés helye

Város: Geretsried

Irányítószám: 82538

Ország alegysége (NUTS): Bad Tölz-Wolfratshausen (DE216)

Ország: Németország

5.1.3. Becsült időtartam

Kezdő időpont: 03/08/2026

Időtartam befejezésének dátuma: 14/09/2026

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

Ebben a közbeszerzésben kis- és középvállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: nem

5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

A követett szociális cél: Akadálymentesség

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selekciós kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Független szervezetek által kiadott tanúsítványok a minőségbiztosítási szabványokról

Kiválasztási kritérium leírása: Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen (maximal 4000 Zeichen): Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen: Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis). Bei Einsatz von Nachunternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen. Nicht präqualifizierte Unternehmen haben zum Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt 124 EU (Eigenerklärung zur Eignung EU) vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmern sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind Nachunternehmen präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden. Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärung (auch die der Nachunternehmer) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der „Eigenerklärung zur Eignung“ genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen. Hinweis: Das Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung) ist beispielsweise unter dem Link des Bayerischen Innenministeriums http://www.innenministerium.bayern.de/assets/stmi/buw/bauthemen/iiz5_vergabe_bauauftraege_formblatt_124_eigenerklaerung.pdf erhältlich und liegt den Vergabeunterlagen bei.

5.1.10. Odaítelési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: Der Preis ist das alleinige Kriterium.

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: német
Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok (vagy azok részei) nem hivatalosan elérhetők: német

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av27c057-eu>

Ad hoc kommunikációs csatorna:

Webcím: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av27c057-eu>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av27c057-eu>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: német

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 30/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 60 Napok

A benyújtási határidő után megadható kiegészítő információk:

A vevő mérlegelése alapján az ajánlattevővel kapcsolatos összes dokumentum benyújtható egy későbbi időpontban.

További információk: Die Unterlagen sind in deutscher Sprache einzureichen.

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 30/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Hely: - digital -

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

Elektronikus számlázás: Megengedett

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: igen

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: nem

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Vergabekammer Südbayern

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Ein Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrages erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens

bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gerügt werden. Der Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Verstöße im Sinne von § 135 Abs. 1 GWB (Unwirksamkeit des Vertrages) sind in einem Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen ab Kenntnis des Verstoßes, jedoch nicht später als 6 Monate nach Vertragsschluss geltend zu machen. Hat der Auftraggeber die Auftragsvergabe im EU-Amtsblatt bekanntgemacht, endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der EU (§ 135 Abs. 2 GWB).

A közbeszerzési dokumentumokhoz offline hozzáférést biztosító szervezet: Landratsamt Bad Tölz - Wolfratshausen

Résztvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Landratsamt Bad Tölz - Wolfratshausen

Ajánlatokat feldolgozó szervezet: Landratsamt Bad Tölz - Wolfratshausen

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Landratsamt Bad Tölz - Wolfratshausen

Regisztrációs szám: DE128378248

Postacím: Prof.-Max-Lange-Platz 1

Város: Bad Tölz

Irányítószám: 83646

Ország alegysége (NUTS): Bad Tölz-Wolfratshausen (DE216)

Ország: Németország

E-mail-cím: Hauptamt@lra-toelz.de

Telefonszám: +49 8041505729

Fax: +49 8041505240

Az ajánlatkérő szervezet profilja: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av27c057-eu>

E szervezet szerepei:

Vevő

A közbeszerzési dokumentumokhoz offline hozzáférést biztosító szervezet

Résztvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

Ajánlatokat feldolgozó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Vergabekammer Südbayern

Regisztrációs szám: DE 811335517

Postacím: Maximilianstraße 39

Város: München

Irányítószám: 80534

Ország alegysége (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Ország: Németország

E-mail-cím: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de

Telefonszám: +498921762411

Fax: +498921762847

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

8.1. ORG-0003

Hivatalos név: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Regisztrációs szám: 0204:994-DOEVD-83

Város: Bonn

Irányítószám: 53119

Ország alegysége (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Ország: Németország

E-mail-cím: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefonszám: +49228996100

E szervezet szerepei:

TED eSender

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 2afa1e46-00d6-44e1-ab9c-438eb769cec6 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 01/06/2026 14:59:37 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: német

A hirdetmény közzétételi száma: 376091-2026

HL S kiadás száma: 104/2026

A közzététel dátuma: 02/06/2026